

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2012

aruandeaasta lõpp: 31.12.2012

ärinimi: Bahr Pump Osühing

registrikood: 10463296

tänavanimi, maja number: Pärnu mnt 153

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihthumber: 11624

telefon: +372 6711020, +372 6972572

faks: +372 6711027, +372 6872570

e-posti aadress: bahr@pump.ee

veebilehe aadress: www.pump.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Lühiajalised finantsinvesteeringud	10
Lisa 4 Nõuded ja ettemaksed	11
Lisa 5 Varud	11
Lisa 6 Materiaalne põhivara	12
Lisa 7 Võlad ja ettemaksed	13
Lisa 8 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	13
Lisa 9 Võlad töövõtjatele	14
Lisa 10 Osakapital	14
Lisa 11 Müügitulu	15
Lisa 12 Muud äritulud	15
Lisa 13 Kaubad, toore, materjal ja teenused	16
Lisa 14 Mitmesugused tegevuskulud	16
Lisa 15 Tööjõukulud	16
Lisa 16 Muud ärikulud	17
Lisa 17 Finantstulud ja -kulud	17
Lisa 18 Tulumaks	17
Lisa 19 Seotud osapooled	18

Tegevusaruanne

Bahr Pump OÜ põhitegevuseks on tööstuslike pumpade, ventiilide, kütuse laadimisseadmete ning eeltooduga seonduvate lisaseadmete müük.

Samuti realiseerime vedelike käsitlemisega seotud projekte kas pea- või allhankijana. Projektide realiseerimiseks kasutame kohalikku allhanget nii ehituse, tehnoloogiaosa paigalduse kui projekteerimise jaoks.

Kaupade hankijad on välismaised vastava ala ettevõtted. Enamus müüdavast toodangust on pärit EL liikmesriikidest.

Aktiivseteks tegevuspiirkondadeks on lisaks Eestile, ka Valgevene. Meie klientideks on juriidilised isikud, kelle tegevusaladeks on naftakeemia, veemajandus, energia- ja soojatootmine, toiduainete- ja keemiatööstus.

Bahr Pump OÜ juhatus koosneb ühest liikmest ja töötajaid oli 2012.aastal 7. 2012.a oli ettevõtte kogu palgafond 171 422€ sh. juhatuseliikme tasu 14 125€.

2012.a. müügitulu oli 2 844 211€ ning puhaskasum oli 397 443€.

Finantssuhtarvud 2012.a. majandustegevuse hindamiseks:

	2012	2011
Käibe kasv %	-49	48
Ärikasumi marginaal %	16	18
Netomarginaal %	14	17
Omakapitali määr %	81	71
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades)	5	3
Arvete käibesagedus (aastas)	19	25
ROA %	22	50
ROE %	27	71

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

- * Käibe kasv (%) = $(\text{müügitulu } 2012 - \text{müügitulu } 2011) / \text{müügitulu } 2011 * 100$
- * Ärikasumi marginaal (%) = $\text{ärikasum} / \text{tulud kokku} * 100$
- * Netomarginaal (%) = $\text{puhaskasum} / \text{tulud kokku} * 100$
- * Omakapitali määr (%) = $\text{omakapital} / \text{varad kokku} * 100$
- * Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = $\text{käibevara} / \text{lühiajalised kohustused}$
- * Arvete käibesagedus = $\text{müügitulu} / \text{nõuded ostjate vastu}$
- * ROA (%) = $\text{puhaskasum} / \text{varad kokku} * 100$
- * ROE (%) = $\text{puhaskasum} / \text{omakapital} * 100$

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	965 131	1 063 876	2
Finantsinvesteeringud	411 193	0	3
Nõuded ja ettemaksed	182 742	685 055	4
Varud	165 200	78 200	5
Kokku käibevara	1 724 266	1 827 131	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	71 229	80 111	6
Kokku põhivara	71 229	80 111	
Kokku varad	1 795 495	1 907 242	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	345 801	554 990	7
Kokku lühiajalised kohustused	345 801	554 990	
Kokku kohustused	345 801	554 990	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	6 390	6 391	10
Kohustuslik reservkapital	639	639	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 045 222	391 136	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	397 443	954 086	
Kokku omakapital	1 449 694	1 352 252	
Kokku kohustused ja omakapital	1 795 495	1 907 242	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Müügitulu	2 844 211	5 595 581	11
Muud äritulud	16 504	15 042	12
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-2 069 610	-4 313 711	13
Mitmesugused tegevuskulud	-117 652	-109 279	14
Tööjõukulud	-176 934	-135 788	15
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-30 528	-19 842	
Muud ärikulud	-949	-2 694	16
Ärikasum (kahjum)	465 042	1 029 309	
Finantstulud ja -kulud	12 149	9 723	17
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	477 191	1 039 032	
Tulumaks	-79 748	-84 946	18
Aruandeaasta kasum (kahjum)	397 443	954 086	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	465 042	1 029 309	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	30 528	19 842	6
Kasum (kahjum) põhivara müügist	0	-11 388	6
Muud korrigeerimised	0	6	
Kokku korrigeerimised	30 528	8 460	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	498 760	257 731	
Varude muutus	-87 000	280 788	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-318 782	-369 300	
Makstud ettevõtte tulumaks	0	-95 139	18
Kokku rahavood äritegevusest	588 548	1 111 849	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-21 646	-64 923	6
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	0	11 388	6
Tasutud muude finantsinvesteeringute soetamisel	-415 135	0	3
Laekunud muude finantsinvesteeringute müügist	10 015	0	3
Antud laenude tagasimaksed	0	31 956	
Laekunud intressid	9 862	7 167	17
Laekunud dividendid	413	0	17
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-416 491	-14 412	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenude tagasimaksed	0	-100 000	
Makstud intressid	0	-584	
Makstud dividendid	-200 000	-421 817	18
Makstud ettevõtte tulumaks	-70 155	0	
Muud väljamaksed finantseerimistegevusest	-596	0	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-270 751	-522 401	
Kokku rahavood	-98 694	575 036	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	1 063 876	487 126	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-98 694	575 036	
Valuutakursside muutuste mõju	-51	1 714	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	965 131	1 063 876	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2010	6 391	639	710 695	717 725
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	954 086	954 086
Makstud dividendid	0	0	-319 559	-319 559
31.12.2011	6 391	639	1 345 222	1 352 252
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	397 443	397 443
Makstud dividendid	0	0	-300 000	-300 000
Muud muutused omakapitalis	-1	0	0	-1
31.12.2012	6 390	639	1 442 665	1 449 694

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Bahr Pump 2012. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Raamatupidamise seadusega ning seda täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevas arvestuspõhimõtetes.

OÜ Bahr Pump kasumiaruanne on koostatud Raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr 1 alusel.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha kassas ja pangas, lühiajalisi (alla 3 kuulise lunastustähtajaga) pangadeposiite ning rahaturufondi osakuid.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval kehtinud Euroopa Keskpanka valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31. detsember 2012 on ümber hinnatud eurodesse bilansipäeval kehtinud Euroopa Keskpanka valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud perioodi tulu ja kuluna.

Finantsinvesteeringud

Lühiajalised finantsinvesteeringud aktsiatesse ja fondidesse on kajastatud bilansis lähtudes nende õiglasest väärtusest. Õiglase väärtuse hindamisel on aluseks finantsinvesteeringu turuväärtus bilansipäeval.

Juhtudel kui õiglast väärtust ei ole võimalik usaldusväärselt hinnata, on lühiajalised finantsinvesteeringud kajastatud bilansis soetusmaksumuses.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuete ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid, k.a. nõudeid teiste kontserni ettevõtete vastu. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o. nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Nõuete laekumise tõenäosust hinnatakse võimaluse korral iga ostja kohta eraldi. Kui nõuete individuaalne hindamine ei ole nõuete arvust tulenevalt võimalik, siis hinnatakse individuaalselt ainult olulisi nõudeid. Ülejäänud nõudeid hinnatakse kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä.

Kõiki muid nõudeid (viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses. Edasimüügi eesmärgil soetatud nõudeid kajastatakse õiglase väärtuse meetodil.

Varud

Varud võetakse arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukuludest, tootmiskuludest ja muudest otsestest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Varude ostukulutused sisaldavad lisaks ostuhinnale varude ostuga kaasnevat tollimaksu, muid mittetagastatavaid makse ja varude soetamisega otseselt seotud transpordikuludid, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Varude kuludes kajastamisel ja varude bilansilise väärtuse arvutamisel kasutatakse FIFO meetodit.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Olulisuse printsiibist lähtudes kajastatakse põhivarana need varaobjektid, mille soetusmaksumus ületab 4500€ ja mille kasulik eluiga on üle ühe aasta. Madalama soetusmaksumusega või lühema kasuliku elueaga varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks ning nende üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara võetakse bilansis arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a. tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Ettevõtte kasutab materiaalse põhivara amortiseerimisel lineaarset meetodit.

Materiaalse põhivara objekti spetsiifika tõttu võib selle kasulik eluiga erineda muu sarnase grupi omast. Sellisel juhul vaadatakse seda eraldiseisvana ning määratakse talle sobiv amortisatsiooniperiood. Juhul, kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest olulistest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena, määrates neile eraldi amortisatsiooninormid vastavalt komponentide kasulikule elueale.

Kui materiaalse põhivara objektile on tehtud selliseid kulutusi, mis vastavad materiaalse põhivara mõistele, siis need kulutused lisatakse põhivara objekti soetusmaksumusele. Jooksva hoolduse ja remondiga kaasnevad kulutused kajastatakse aruandeperioodi kuludes.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 4500

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Muud masinad ja seadmed	4
Muu inventar ja IT seadmed	5

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad tarnijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende osetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Eraldised ja tingimuslikud kohustused

Kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt maksustatakse dividendidena jaotatavat kasumit määraga 21/79 netodividendina väljamakstud summast. Dividendidelt arvestatud ettevõtte tulumaks kajastatakse tulumaksukuluna dividendide väljakuulutamise perioodi kasumiaruandes, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal dividendid välja makstakse. Bilansipäeva seisuga väljamaksmata dividendidelt arvestatud tulumaksukohustust ja -kulu korrigeeritakse vastavalt uuel aruandeperioodil kehtivale tulumaksu määrale.

Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võiks kaasneda dividendide väljamaksmisega, on ära toodud aastaaruande lisades.

Seotud osapooled

Ettevõtte loeb osapooli seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele otsustele. Seotud osapooled on:

- osaühingu juhatus
- omanikud.

Lisaks on seotud osapoolteks eelnevalt kirjeldatud isikute lähisugulased ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui olulised omandiga seonduvad riskid ja hüved on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulutusi on võimalik usaldusväärselt mõõta.

Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Sularaha kassas	0	422
Arvelduskontod	213 072	30 437
Tähtajalised hoiused	752 059	1 033 017
Kokku raha	965 131	1 063 876

Lisa 3 Lühiajalised finantsinvesteeringud

(eurodes)

		Kokku	Lisa nr
	Aktsiad ja osad		
31.12.2011	0	0	
Soetamine	415 135	415 135	
Müük müügihinnas või lunastamine	-10 015	-10 015	
Kasum (kahjum) müügist ja ümberhindlusest	6 073	6 073	17
31.12.2012	411 193	411 193	
Kajastatud õiglases väärtuses	411 193	411 193	

Lühiajalistelt finantsinvesteeringutelt saadi dividenditulu 414€ (vt lisa 17).

Lisa 4 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	147 380	147 380		
Ostjatelt laekumata arved	149 098	149 098		
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-1 718	-1 718		
Muud nõuded	30 497	30 497		
Laenunõuded	27 500	27 500		
Intressinõuded	2 997	2 997		
Ettemaksed	4 865	4 865		
Tulevaste perioodide kulud	4 865	4 865		
Kokku nõuded ja ettemaksed	182 742	182 742		

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	225 200	225 200		
Ostjatelt laekumata arved	225 200	225 200		
Muud nõuded	441 346	441 346		
Laenunõuded	27 500	27 500		
Intressinõuded	6 550	6 550		
Viitlaekumised	407 296	407 296		
Ettemaksed	18 509	18 509		
Kokku nõuded ja ettemaksed	685 055	685 055		

Lisa 5 Varud

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Müügiks ostetud kaubad	132 726	78 171
Ettemaksed varude eest	32 474	29
Kokku varud	165 200	78 200

Lisa 6 Materiaalne põhivara

(eurodes)

				Kokku
	Transpordi- vahendid	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	
31.12.2010				
Soetusmaksumus	101 270	101 270	14 280	115 550
Akumuleeritud kulum	-66 705	-66 705	-13 808	-80 513
Jääkmaksumus	34 565	34 565	472	35 037
Ostud ja parendused	64 923	64 923	0	64 923
Amortisatsioonikulu	-19 381	-19 381	-461	-19 842
Muud muutused	4	4	-11	-7
31.12.2011				
Soetusmaksumus	130 963	130 963	0	130 963
Akumuleeritud kulum	-50 852	-50 852	0	-50 852
Jääkmaksumus	80 111	80 111	0	80 111
Ostud ja parendused	21 646	21 646	0	21 646
Amortisatsioonikulu	-30 528	-30 528	0	-30 528
31.12.2012				
Soetusmaksumus	152 609	152 609	0	152 609
Akumuleeritud kulum	-81 380	-81 380	0	-81 380
Jääkmaksumus	71 229	71 229	0	71 229

Müüdud materiaalne põhivara müügihinnas

	2012	2011
Masinad ja seadmed	0	11 388
Transpordivahendid	0	11 388
Kokku	0	11 388

Lisa 7 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	91 376	91 376			
Võlad töövõtjatele	35 116	35 116			9
Maksuvõlad	66 691	66 691			8
Muud võlad	100 214	100 214			
Dividendivõlad	100 000	100 000			
Muud viitvõlad	214	214			
Saadud ettemaksed	2 404	2 404			
Tulevaste perioodide tulud	2 404	2 404			
Garantiikohustus	50 000	50 000			
Kokku võlad ja ettemaksed	345 801	345 801			

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	312 975	312 975			
Võlad töövõtjatele	14 087	14 087			9
Maksuvõlad	60 830	60 830			8
Muud võlad	549	549			
Muud viitvõlad	549	549			
Saadud ettemaksed	116 549	116 549			
Garantiikohustus	50 000	50 000			
Kokku võlad ja ettemaksed	554 990	554 990			

Lisa 8 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks	26 582	16 989
Käibemaks	25 581	28 664
Üksikisiku tulumaks	1 628	4 678
Erisoodustuse tulumaks	460	632
Sotsiaalmaks	11 753	8 672
Kohustuslik kogumispension	107	229
Töötuskindlustusmaksed	580	966
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	66 691	60 830

Lisa 9 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Töötasude kohustus	25 441	6 680	
Puhkusetasude kohustus	9 564	7 407	
Muud	111	0	
Kokku võlad töövõtjatele	35 116	14 087	7

Lisa 10 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Osakapital	6 390	6 391
Osade arv (tk)	2	2
Osakapital koosneb kahest osast nimiväärtustega 5 112€ ja 1 278€.		

Lisa 11 Müügitulu

(eurodes)

	2012	2011
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	2 006 389	3 325 109
Läti	0	7 668
Taani	1 769	23 220
Suurbritannia	1 556	10 451
Itaalia	8 898	0
Soome	75 784	0
Tšehhi	66 148	2 996
Leedu	206 537	0
Saksamaa	2 166	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	2 369 247	3 369 444
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Valgevene	241 475	75 968
Venemaa	87 066	97 969
Araabia Ühendemiraadid	145 389	2 052 200
Norra	1 034	0
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	474 964	2 226 137
Kokku müügitulu	2 844 211	5 595 581
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Muude üld- ja eriotstarbeliste masinate ja seadmete hulgimüük	2 844 211	5 595 581
Kokku müügitulu	2 844 211	5 595 581

Lisa 12 Muud äritulud

(eurodes)

	2012	2011
Kasum materiaalse põhivara müügist	0	11 388
Kasum valuutakursi muutustest	1 627	0
Aruandeperioodil selgunud eelmiste aastate tulu	13 789	0
Muud	1 088	3 654
Kokku muud äritulud	16 504	15 042

Lisa 13 Kaubad, toore, materjal ja teenused (eurodes)

	2012	2011
Varude allahindlus ja mahakandmine	2 967	0
Müügi eesmärgil ostetud kaubad	1 451 045	3 391 035
Müügi eesmärgil ostetud teenused	564 894	802 415
Transpordikulud	50 704	70 261
Garantiikohustus	0	50 000
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	2 069 610	4 313 711

Lisa 14 Mitmesugused tegevuskulud (eurodes)

	2012	2011
Üür ja rent	20 227	19 446
Mitmesugused bürookulud	14 625	12 617
Lähetuskulud	19 938	12 097
Koolituskulud	0	125
Kulu ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest	1 718	2 531
Reklaamikulud	5 366	3 797
Autokulud	27 340	28 399
Panga teenustasud	1 689	911
Raamatupidamise ja audiitorkontrolli kulud	9 227	8 604
Väikevahendid	2 321	4 432
Kasutusrendikulu	0	3 212
Muud	15 201	13 108
Kokku mitmesugused tegevuskulud	117 652	109 279

Lisa 15 Tööjõukulud (eurodes)

	2012	2011
Palgakulu	114 181	84 111
Sotsiaalmaksud	43 116	33 402
Juhatuse liikme tasu	14 125	14 195
Erisoodustused	5 512	4 080
Kokku tööjõukulud	176 934	135 788
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	7	7

Lisa 16 Muud ärikulud

(eurodes)

	2012	2011
Kahjum valuutakursi muutustest	0	701
Trahvid, viivised ja hüvitised	110	430
Muud	839	1 563
Kokku muud ärikulud	949	2 694

Lisa 17 Finantstulud ja -kulud

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Finantstulud ja -kulud muudelt finantsinvesteeringutelt	6 487	0	3
Kasum (kahjum) võlakirjade ümberhindlusest	6 073	0	
Kasum (kahjum) aktsiatelt ja osadelt	414	0	
Intressitulud	6 309	8 076	
Intressitulu hoiustelt	6 291	7 521	
Intressitulu laenudelt	0	555	
Muud intressitulud	18	0	
Intressikulud	0	-67	
Intressikulu laenudelt	0	-67	
Kasum (kahjum) valuutakursi muutustest	-51	1 714	
Muud finantstulud ja -kulud	-596	0	
Kokku finantstulud ja -kulud	12 149	9 723	

Lisa 18 Tulumaks

(eurodes)

Tulumaksukulu komponendid	2012		2011	
	Maksustatav summa	Tulumaks	Maksustatav summa	Tulumaks
Väljakuulutatud dividendid	300 000	79 748	319 558	84 946
Kokku	300 000	79 748	319 558	84 946

2012. aasta jooksul on osanikele välja kuulutatud dividende kokku summas 300 000€ ning välja makstud dividende 200 000€ (2011.a. välja kuulutatud 319 558€ ja välja makstud 421 817€). Dividendide välja kuulutamisele kaasnes tulumaksukulu summas 79 748€ (2011.a. summas 84 946€).

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2012 moodustas 1 442 665€ (31.12.2011: 1 345 222€).

Dividendide väljamaksmisel omanikele kaasneb sellega tulumaksukulu 21/79 netodividendidena väljamakstavalt summalt. Seega on bilansipäeva seisuga eksisteerinud jaotamata kasumist omanikele võimalik dividendidena välja maksta 1 139 705€ ning dividendide väljamaksmisega kaasneks dividendide tulumaks summas 302 960€.

Seisuga 31.12.2011 oleks dividendidena võimalik olnud välja maksta 987 631€, millega oleks kaasnenud tulumaks summas 357 591€.

Lisa 19 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2012	31.12.2011
	Kohustused	Kohustused
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	89	473
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	11 716

2012		Müügid	
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad		162 912	
2011	Ostud	Müügid	
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	979	83 637	

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2012	2011
Arvestatud tasu	14 125	14 195

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 03.04.2013

Bahr Pump Osühing (registrikood: 10463296) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
UKU LIIVE	Juhatuse liige	04.04.2013

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Bahr Pump OÜ osanikele

Oleme auditeerinud Bahr Pump OÜ raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2012, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne on esitatud lehekülgedel 4 kuni 18.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnäitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitika asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditiarvamusele.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt Bahr Pump OÜ finantsseisundit seisuga 31.12.2012 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Tiina Maalinn

Vandeaudiitori number 437

BDO Eesti AS

Audiitorettevõtja tegevusloa number 1

Uus-Sadama 21, Tallinn

04.04.2013

Audiitorite digitaalallkirjad

Bahr Pump Osühing (registrikood: 10463296) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
TIINA MAALINN	Vandeaudiitor	04.04.2013

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 045 222
Aruandeaasta kasum (kahjum)	397 443
Kokku	1 442 665
Jaotamine	
Dividendideks	300 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	
Kokku	300 000

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 045 222
Aruandeaasta kasum (kahjum)	397 443
Kokku	1 442 665
Jaotamine	
Dividendideks	300 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	
Kokku	300 000

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Muude üld- ja eriotstarbeliste masinate ja seadmete hulgimüük	46699	2844211	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Uku Liive	36604140228	Tallinn, Harju maakond, Eesti	5112 EUR
Andres Kallasvee	35403070219	Keila linn, Harju maakond, Eesti	1278 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6972572
Telefon	+372 6711020
Faks	+372 6711027
Faks	+372 6872570
E-posti aadress	bahr@pump.ee
Veebilehe aadress	www.pump.ee